February 15 (Monday)

Satoru had one problem today. He was looking for his whistle.

He hates losing something. He was really frustrated thanks to what happened this morning.

I went shopping for meat and cabbage before going home. Vegetables are expensive.

僕だけがいない街Re

BOKU DAKE GA INAI MACHI

PICCO MANGA

【藤沼佐知子】

三部けい

Kei SANBE

コミックス①～⑧巻+公式スピンオフ小説
「僕だけがいない街 Another Record」絶賛発売中!!

HEH
HEH
HEH

Today, I made hamburgers for Satoru

It's curry tomorrow

Just wait there.
I'll warm yesterday's curry.
I'm hungry!
I... Welcome back!
He hid something..
I'm home!
Just now...
I'm pretty sure that was an anthology!
But why would he hide it?
What's written in there?
I guess I'll read it later. In the meantime, I'll pretend I noticed nothing.
It's ready.
Satoru ♪
I bet that's still hot...
Wait, why are you in high spirits all of a sudden?

February 17 (Wednesday)

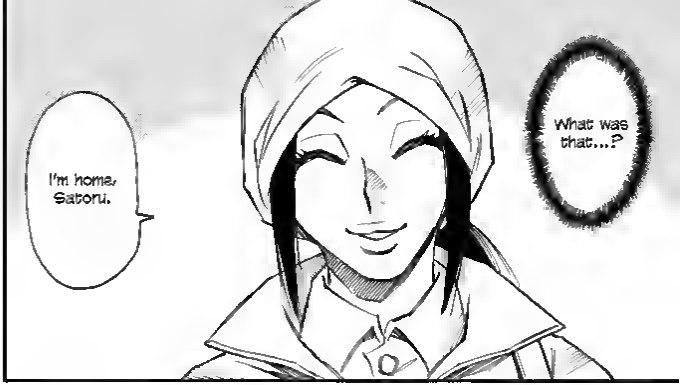
Satoru told me he wanted to have his birthday party in here

I promised to buy him a big cake. There'll be five people

So that's four and the other one is a girl? Cheeky

Buy Eggs, Milk

If I want to keep silent,
I have to open the door carefully...
カチャ
...No.
カチャ
I'm...
Ah
はっ
U
...Eh?
Welcome back!
Mom!
.....



February 19 (Friday)

A while ago Satoru looked like someone else for an instant

Come to think of it he speaks standard Japanese and refers to himself as "ore" instead of "boku" Is it because he wants to sound charming?

Buy Winter Spinach

February 24 (Wednesday)

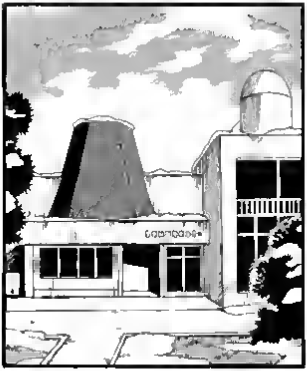
TN: GENERALLY SPEAKING "ORE" IS USED BY GUYS FROM HIGH SCHOOL ONWARDS

A date?
No... It's not.
I want to go out this Saturday.
Hm?
Hey... Mom.
Yes.
He leaves me no choice!
It's a date, isn't it?
What the heck.
If it were a date, I'd give you some money.
Just be careful on the way there.
Here.

The girl is Hinazuki Kayo-chan, from block 5

She's quiet. She's in the same class as Satoru.

Satoru brought her to the Science Center. Good taste, huh?



Is Satoru changing because he's growing?

He has little interest in other people and animals.

I think it's because of "that day."

but that day, Satoru lost something he treasured.
it was convenient for me.
stole that.
I
I stole something from Satoru...
Something I won't be able to repay.
I had no choice, so I decided to divorce.
I feel regret but it can't be helped.

Satoru grew up to be friendly,
I'm a parent who can't figure out her own child.
Sometimes, he would act cold hearted.
It might seem mismatched, but that personality is still part of him.
but...
He doesn't want anyone meddling with his things.
One day when Satoru was in second grade of primary school...
He was soaked wet in rain,
holding a puppy in his arms.

However... It was bound to happen.

The next day, he entrusted the puppy to me since he was going to be in school.
I was the one who did everything for the puppy.
Soon after, it became my role.

Satoru's sympathy for the puppy was temporary.
I kept the puppy inside the house. I gave it milk, too.
But that was all I did, so I lost interest.
It got sick.
It was so weak that it can't even drink milk.
The morning of day three, it became cold.
...only took care of the puppy for three days.
I...
I wasn't able to spend time with the poor puppy.
I felt like crying.
Meanwhile,
Satoru was sadly staring at the puppy.
However, he didn't cry.

He was able to face the consequences.
It felt uncomfortable. I knew I had to protect my own feelings.
tears of sadness came out.
But when I saw him like that,

I'm still immature but I know I have tomorrow to grow.

I need strength. The feeling of "desperately chasing after something just to end up failing" doesn't exist in Satoru anymore.

Maybe this isn't an elementary student's love affair.

but I want to do this properly. face-to-face.

Hm?
Thanks for your help today!
I'll be going now!

Should I follow them?
So,
and Kayo-chan.
It's Satoru

No.
5-5
I can't allow two little kids to go that far.

Well, why not?
I'll do that.

Something doesn't feel right in here.
This is Kayo-chan's house.
Mind your own business.
We don't need your help.
Why?! Why do you keep Hinazuki from going out so much?
Oh
Satoru is trying his best
I have to admit,
I didn't expect that much from her
Anyway, she's an obstinate mother
I guess you could call this the opposite of a date

Don't get so cocky, you little brat
What's wrong with you?
What's the point of taking such an unsociable kid there?
I see the point in saving my friend!

"Saving?"
Saving Kayo...
From what?
Ah...
I see...
What are you, Prince Charming on a white horse?
How dare you play Romeo and Juliet for your age.
You little brat!

February 25 (Thursday)

Who knows, maybe Satoru has romantic feelings for Kayo-chan?

Due to circumstances

he was unable to meet her today

There's no doubt she's being abused by her mother

I'm sure Satoru wants to protect Kayo-chan

He was a bit earnest today. I'm glad

That was when he began not to easily give up.
After the puppy died,
I gently scolded Satoru.
Since then,
That puppy was pretty pitiable.
He would mention the puppy sometimes.
"It's not my fault that it died."
Satoru
has no plans
of forgetting about what happened to the puppy.
He never forgot.
Not today.
Not tomorrow.

Satoru said on the way home "I want to buy one more cake."

His birthday is the same day as Kayo-chan's birthday.

Does he honestly think I don't know?

Buy: Reserve another cake. Salad oil. Eggs. Vienna sausage.

February 27 (Saturday)

Today is Satoru's date. When he came home, I cried because of something you can hate. He hasn't kissed Kayo-chan yet!

What does he mean by "I can get to Ueno with one train"?

Buy Bread, Butter, Strawberry Jam, Shampoo

March 2 (Wednesday)

Satoru's and Kayo-chan's birthdays are today. I'm taking a day off from work. Kenya-kun, Kazu-kun, and the others came to help decorate.

Satoru sure has fine friends. We were very excited for the party.

He left midway. He says he forgot something?

That's not it. Satoru wanted to do something using his own strength.

For his friends' happiness.

He got you again, damn it!
That old geezer!
Manami!
But I don't want to trouble you.
Thanks for the offer, Sachiko.
Hmph ...
Should I split his head in half?
I'm so pissed off!
but there's no other way.
I know. Manami dislikes violence.
Well...

That's it....
Hey, your old man's room...
It's on the first floor, and it's facing the street. Right?
Yeah, Why?
Oh, I guess he hates curious noise at night...

PAPER I KNOW IT ALL

Get the picture,
you violent father!
Who the hell?
Hey!
I'm an ally of justice!
After that the idiotic father was reported to the police.
They concluded that his violence was causing problems for his own family.
Manami was no longer abused
全部知ってるぜ

I hope he doesn't do something as stupid as that

Kenya-kun left shortly afterwards I guess that's fine

The sandwich ingredients cost 5,000 yen. Ouch.

March 3 (Thursday)

Last night Satoru woke up early

I think it was around 2:30 a.m. I wonder why?

Tomorrow morning I need to make packed lunch.
I'll make curry for dinner. Meat is cheap

Wait a second.
I'm off!
Take this extra lunch with you.
Yup.
Thank you, Mom!

Hmm...
Not bad

I'm home!
ガチャ
You're back.
Good evening!
Satoru,
explain this.

Once you're involved in it,
you can't leave it on your own.

March 4 (Friday)

I've been waiting for this to happen. Satoru is finally counting on me.

This time, he's serious. Moreover, he's truly prepared.

If he's prepared, then that would mean I also need to prepare.

I won't let him take the blame.

From now on, I promise to help him in any situation.

That night, I saw their faces sleeping peacefully
I want to carve my own role into his heart

I'm the only one who can protect Satoru.

He's growing well. When I saw him full of earnest resolve

Tears of happiness started to flow down my eyes.